

# 教宗為亞洲海嘯災民呼籲救助

『讓我們為這個巨大悲劇的受難者祈禱，我們也保證對受苦者的關懷。』

2004年12月29日

梵蒂岡電臺訊，2004年12月30日

教宗若望保祿二世十二月二十九日主持二零零四年度最後一次週三公開接見活動，在梵蒂岡保祿六世大廳會晤了六千五百位各國朝聖人士。教宗除

了向他們談馬槽中的耶穌之外，更為三天前發生在印度洋的大海嘯所造成巨大災難呼籲。

對這次至少已有七萬人喪生的天災，教宗說：“不斷來自亞洲的消息指出巨大災難的幅度越來越廣闊，印度、印尼、斯里蘭卡和泰國是特別遭到打擊的地方”。教宗又說：“國際團體和許多人道組織很快的就總動員，進行救災的工作。天主教許多慈善機構也正在如此的展開他們的行動。在這幾天耶誕節的氣氛中，我邀請所有的教友和善心人士慷慨贊助廣泛關懷遭到嚴重考驗並面臨傳染病危險的災民的工作”。

教宗表示他的心靈非常接近災民，並為他們祈禱，同時祈求天主憐憫無數喪生的人。

上星期天中午，教宗若望保祿二世在三鐘經祈禱講話的機會中，已經籲國際團體慷慨大方的帶給災區的人民安慰。教宗自己更率先對災民伸出援助

的手。教宗帶領羅馬聖伯多祿廣場上的各國信友頌念三鐘經時說：“耶穌聖誕佳節因著來自東南亞強烈大地震的消息而變得悲哀，地震打擊印尼並殃及其他國家如斯里蘭卡、印度、孟加拉、緬甸、泰國、馬來西亞以及馬爾代夫。讓我們為這個巨大悲劇的受難者祈禱，我們也保證對受苦者的關懷，並祝望國際團體採取行動，以安慰受害的人民”。

教宗在發表這項三鐘經談話時，所得的地震海嘯災情消息還只是初步的，當時只知道約有三千多人死亡。但二十七日上午得知的災情消息已經嚴重得令人震驚，教宗進一步為那些國家的人民祈禱，並不斷和當地的聖座大使保持聯繫，隨時關注災情的變化。

## 亞洲海嘯災難中大量信徒喪生，教會展開緊急救災工作

上星期天亞洲南部地區發生的海嘯災難的喪生者中，也有許多是天主教

友。印度和斯里蘭卡的一些教堂被淹沒，當時，教堂中有大量的信徒在參加禮儀。其中斯里蘭卡賈夫納教區有300名教友在參加彌撒時喪生，印度有1千名朝聖者在前往泰米爾納德邦的聖母朝聖地朝聖時死亡。據在朝聖堂工作的無玷聖母傳教修會的頻托修女說，大水湧進朝聖堂時，堂中有大量的朝聖者。根據估計大約有3千5百人喪生，其中包括大量的朝聖人士。頻托修女說，她同會的修女在悲劇發生時趕到現場，看到大量的人失去了家園，躲避到聖堂、醫院、學校中。隨後，修女們在與當地的義工機構合作下，開始給予災民醫療協助。頻托修女說，災民極需要物質、精神和心理的援助，因為他們受了極大的驚嚇。

在斯里蘭卡首都可倫坡傳教的耶穌會士卡塔拉諾神父告訴我們，當地有2萬5千人喪生，1百萬人失去了住房。死亡人數還會上升。卡塔拉諾神父指出，災民都受了很大的驚，他們失去

了一切，已經無家可歸，因此也沒有任何反應了。不過，神父也說，在這場龐大的災難中，人們重新展示了慷慨的心懷，大量的團體和組織動員起來，收集食物和飲水。人們擔心爆發水災後的疾病災難悲劇。卡塔拉諾神父說，目前主要是義務工作人員在進行援救災民工作。許多來自英國大學、愛爾蘭大學和加拿大大學的青年，在災民的營地中幫助兒童，為他們清洗、分給他們食物，並安慰鼓勵兒童的母親們。

在泰國的傳教士魯森神父則向我們說，那里仍然有一些地方因為泥漿的阻礙而無法前往。許多地區的建築物整座地倒塌，人被埋在瓦礫下。不過，全國都正在努力救災。每一個人盡自己的力量捐出金錢、衣物。31日，全國各宗教將一同舉行祈禱日。

梵蒂岡電臺訊特別訪問了聖座負責教宗慈善工作的一心委員會秘書長卡雷爾•卡斯特爾（Karel Kasteel）蒙席。

問：卡斯特爾蒙席，聖座一心委員會如何代表教宗進行救災的工作？

答：聖座一心委員會遵照教宗的吩咐，已經以教宗名義寄出第一批救災急需到印度、泰國、印尼和斯裏蘭卡等災區國家的聖座大使館。全球已經發出一片友愛關懷的聲音並展開具體的救災行動。天主教全球明愛慈善機構網已經收到兩百多萬美元的捐款，奧地利、荷蘭、美國等國家的天主教明愛機構也派遣了專家赴災區國家，協助當地明愛會展開救援的工作。耶穌會難民救濟機構也加入救災的行列。我們一心委員會內部則不斷留意災區局勢的演變，以便隨時讓教宗知道事態和救災工作的進展情況。我們也呼籲每個人慷慨協助救災的工作。他們的捐獻可以撥入“梵蒂岡國一心委員會603035”（Cor Unum-Citta del Vaticano-603035）帳號。

問：卡斯特爾蒙席，根據聖座一心委員會所得到的消息，遭受地震海嘯打擊的災民的第一需要是些什麼？

答：喪失一切的人，自然需要一切，所以首先必須安頓他們，讓他們有個居住的地方，並提供給他們所需的醫藥品。這一切中，最重要的乃是要有可供支配的財物作為工具。我們需要一些時間來察看災難的狀況，並且實際瞭解哪些是最迫切的需要。我們需要等待一點時間，以便對局勢有個全盤的瞭解。

---